

**Договір про співпрацю  
між Сумським національним аграрним університетом та  
Львівським торговельно-економічним університетом**

м. Суми

№ 77

08 грудня 2021 р.

Сумський національний аграрний університет в особі ректора Володимира Івановича Ладики, що діє на підставі Статуту Університету (далі – СНАУ) та Львівський торговельно-економічний університет в особі ректора Петра Олексійовича Куцика, що діє на підставі Статуту Університету Шевченка (далі – ЛТЕУ), а в подальшому разом іменуються – Договірні Сторони, керуючись Законом України «Про освіту» та з метою співробітництва щодо організації підготовки та працевлаштування випускників уклали цей договір про наступне.

### **1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРУ**

1.1. Предметом даного договору є співробітництво у науково-дослідній, навчально-методичній, організаційній, інформаційній та іншій діяльності, впровадження новітніх інформаційно-аналітичних технологій шляхом проведення спільних заходів.

### **2. МЕТА І ЗАВДАННЯ ДОГОВОРУ**

2.1. Договір укладено з метою сприяння розвитку туризму та індустрії гостинності, популяризації наукових знань, обміну досвідом, підвищення кваліфікації науковців та викладачів, забезпечення доступу студентів, аспірантів, викладачів, наукових співробітників до нових здобутків в туризмі, створення груп зацікавлених осіб для розробки актуальних наукових проблем, об'єднання зусиль Сторін для здійснення спільних проектів в туристичній діяльності, у тому числі із залученням третіх сторін.

2.2. Завданнями співробітництва Сторін є:

- координація науково-практичних досліджень та заходів у галузі туризму та індустрії гостинності між та СНАУ та ЛТЕУ.
- залучення кваліфікованого професійно-педагогічного персоналу для проведення показових навчальних занять;
- співпраця в сфері освітньо-наукової діяльності, погоджена спільна участь у межах міжнародних програм;
- забезпечення обміну взаємною інформацією про наукову діяльність та результати наукових досліджень між кафедрою туризму та готельно-ресторанної справи Львівського торговельно-економічного університету та кафедрою екології та ботаніки Сумського національного аграрного університету;
- проведення спільних науково-практичних конференцій, семінарів, круглих столів та інших наукових заходів;
- проведення спільних заходів, спрямованих на підвищення якості підготовки фахівців в галузі туризму та індустрії гостинності;
- інші завдання спільної діяльності, які Сторони договору вважають доцільними і корисними.

### **3. ФОРМИ І НАПРЯМИ СПІВРОБІТНИЦТВА**

3.1. Сторони здійснюють співпрацю у формі та шляхом:

- 3.1.1. обміну досвідом, інформацією, джерелознавчими матеріалами, які мають значення для співпраці;

3.1.2. залучення співробітників сторін для проведення лекцій, методологічних семінарів, відкритих занять для викладачів та студентів, аспірантів, докторантів;

3.1.3. організації та проведення тематичних виставок або інших заходів, присвячених висвітленню інформаційної діяльності, інформаційної безпеки та документознавства;

3.1.4. реалізація спільних науково-дослідних проектів і розробок з актуальних проблем інформаційної сфери;

3.1.5. висвітлення результатів співпраці Сторін у засобах масової інформації (у тому числі електронних), на офіційних та інших сайтах, у соціальних мережах з метою інформування громадськості про співпрацю;

3.1.6. пошуку та залучення до співпраці заінтересованих юридичних осіб будь-якої форми власності.

3.2. Для реалізації окремих проектів і заходів (за потреби) у межах цього Договору Сторони укладають окремі додаткові угоди, які є невід'ємними частинами цього Договору, та у яких визначається порядок й інші умови реалізації таких проектів і заходів.

#### **4. ПРАВА ТА ОБОВ'ЯЗКИ СТОРІН**

4.1. Спільно організовувати науково-просвітницькі заходи та брати спільну участь у розробці тем з питань інформаційно-туристичної діяльності.

4.2. Своєчасно інформувати іншу сторону про проведення наукових форумів, конференцій тощо.

4.3. Організовувати тимчасові групи та комісії для реалізації спільних інформаційних проектів, проводити взаємні стажування, навчання, проходження практики, підвищення кваліфікації викладачів.

4.4. Поширювати інформацію через наявні у Сторони засоби про іншу Сторону в межах предмета співробітництва серед своїх партнерів, учасників, інших зацікавлених осіб.

4.5. Сторони можуть залучати одна одну до участі в освітніх і культурно-масових проектах, науково-методичних заходах, інформаційно-просвітницькій діяльності, створенні робочих груп тощо.

#### **5. ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ СТОРІН**

5.1. У випадку виникнення суперечностей між Сторонами стосовно тлумачення чи застосування положень цього Договору, Сторони будуть вирішувати їх шляхом переговорів і консультацій.

5.2. Сторони, у зв'язку з виробничою необхідністю, можуть при погодженні вносити письмово корективи до цього Договору, що стосуються питань його виконання, про що укладаються додаткові угоди, які є невід'ємними частинами цього Договору.

#### **6. СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ**

6.1. Договір набуває чинності з моменту його підписання Сторонами.

6.2. Строк дії цього Договору становить 5 (п'ять) років.

6.3. Цей Договір може бути розірваний, а зобов'язання Сторін за ним припинені достроково тільки за взаємною згодою Сторін. Сторона, що ініціює розірвання Договору, повинна письмово попередити про це іншу Сторону не менш як за 2 (два) тижні до моменту припинення Договору.

6.4. Договір вважається автоматично продовженим на 5 (п'ять) років, якщо жодна зі сторін не повідомить іншу сторону в письмовій формі про припинення дії Договору не пізніше, ніж за 30 (тридцять) днів до закінчення поточного терміну дії Договору.

## 7. ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ

7.1. Цей Договір укладено українською мовою у 2 (двох) примірниках по одному для кожної Сторони. Кожен примірник має однакову юридичну силу.

7.2. Співпраця Сторін здійснюється на безоплатній основі і не підтверджується актами. Усі фінансові зобов'язання, що можуть виникати в процесі реалізації цього договору, визначаються окремими договорами.

7.3. У разі зміни юридичної або фактичної адреси, вказаних у цьому Договорі, Сторона, щодо якої такі зміни мали місце, зобов'язується невідкладно повідомити про це іншу Сторону протягом 30 (тридцяти) календарних днів.

## ЮРИДИЧНІ АДРЕСИ СТОРІН

**Львівський торговельно-економічний  
університет**

вул. Туган-Барановського, 10,  
м. Львів, 79005

Тел/факс.: +38 (032) 275-65-50

e-mail: [lute@lute.lviv.ua](mailto:lute@lute.lviv.ua)



Ректор

П. О. Куцик

**Сумський національний аграрний  
університет**

вул. Герасима Кондратьєва, 160,  
м. Суми, 40000

Тел/факс.: +38 (0542) 70-10-22

E-mail: [rector@sspu.edu.ua](mailto:rector@sspu.edu.ua)



Ректор

В. І. Ладика